

# DEBRECZEN

A DEBRECZENI ÉS HAJDUMEGYEI FÜGGETLENSÉGI PÁRT HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Előfizetési árak:		Vidékre küldve:	
Helyben.			
Egy évre . . . 10 kor. — fill.	Egy évre . . . 16 kor. — fill.		
Fél évre . . . 5 . . .	Fél évre . . . 8 . . .		
Negyed évre . . . 2 . . . 50 . . .	Negyed évre . . . 4 . . .		
Egy óra . . . 1 . . .	Egy óra . . . 1 . . . 70 . . .		
Egyesszám ára 4 fillér.			

Főszerkesztő: **BENEDEK JÁNOS.**  
 Felelős szerkesztő: **IFJ. MÓRICZ PÁL.**  
 Kiadók: **HOFFMANN és KRONOVITZ.**

Hirdetési díjak:  
 Hat hasábos petit sor 10 fillér. Nagyobb terjedelmű és többször megjelent hirdetések jutányosan. — Apró hirdetés minden sor 4 fillér.

## Felhívás!

Hazánk legéletbevágóbb érdekei legközelebb a törvényhozás elé kerülnek.

Az Ausztriával eddig fentartott gazdasági közösség Magyarország kereskedelmének és iparának fejlődését lehetetlenné teszi, mezőgazdasági terményeink értékesítését pedig az idegen érdekeknek szintén kiszolgáltatja.

Itt az ideje, hogy a közvélemény erőteljesen állást foglaljon a gazdasági önállóság megvalósítása mellett!

Ugyanazért felkérjük polgártársainkat, hogy a **Debreczenben 1902. évi szeptember 28-án vasárnap d. u. 3 órakor a városháza udvarán tartandó**

## népgyűlésen

**pártkülönbség nélkül** megjelenvén, — együttesen tiltakozzunk Magyarország gyarmati állapotának fentartása ellen.

Debreczen, 1902. szept. 21-én.

**A rendező bizottság.**

## Abdoulah kapitány Debreczenben.

(Három világrész katonájáról.)

Az őszi levelek hullásakor érdekes, részvétet érdemlő vándor érkezett Debreczenbe, hogy megcsókolja azokat a hantokat, honnét atyja elszármazott, hová őt, a kelet fiát, elmosódott családi hagyományok emlékei fűzik és a honszerelem legnemesebb érzete, mely az igazaknak szívében, lelkében sirbezártáig él, bárhova hányt vetette őket sorsuk fékezhetetlen hajója.

Igy Abdoulah Nabred effendi is daczára török földön születésének, daczára török földön történt neveltetésének és hogy a profétának, Mohamednek a hive, magyarnak vallja, magyarnak tartja magát. . . . És magyar is ő, kinek Mohamednél Kossuth Lajos elsőbb, nagyobb profétája.

Ennek a sugár barna legénynek regények vágyódás, küzdelmek, hajszolóvágások színesítik, teszik különössé, lekötővé az élettörténetét, mely másoknál a családitiűzhely szende enyhelyén, mint a homok óra szeméi — csöndesen pergendezik le.

Nem ilyen a mi Abdoulahnk élete.

Emigráns magyar honvéd főtisztnek a fia. Családi hagyományai szerint Debreczenből származott el az édesatyja, itt élt ro-

## A vasárnapi népgyűlés.

Auszria ellen, az osztrákok tovább szíjpolozása ellen Debreczenből is elhangzik a tiltakozó szó. Holnap, vasárnap délután lesz ennek a napja, midőn is Debreczen és vidékének népe rang — és pártkülönbség nélkül gyülekezik és tiltakozik az ősi városház udvarán az Ausztriával való további kényszer házasság ellen, mely Magyarország kifosztására vezet.

Ausztria nélkül próbáljunk ujéletet, szabadítsuk magunkat egy utált, elődi gyámság alól, kezeljük önállóan a közigazdaságunkat, legyünk már valahára urak a magunk portáján, állítsunk mi is vámsorompót, biztosítsuk az önálló vámterületünket, ezek a főbb gerincei annak a feladatnak, melyet az önállóvámterület érdekében vasárnap délutánra hirdetett népgyűlésnek meg kell oldani, fel kell tánni Debreczen és vidékének magyarsága előtt.

Ez a vasárnapi népgyűlés oly széles alapokon van előkészítve, ezen vasárnapi népgyűlésnek sikerében Kossuth Ferencz országos függetlenségi pártelnökünk és gróf Zichy Jenő ipar-

gróf, a kormánypárt oszlopos tagjának, közreműködése és vezetése mellett oly férfiak fognak buzgólkodni, szónokolni, kik jelenlétükkel és szavukkal mindenestre súlyt adnak a debreczeni népgyűlésnek. Adja Isten, hogy a népgyűlés minden tekintetben hasznára szolgálják és alapvetője legyen a függetlenségi küzdelmeinknek, melyeknek rég ápolott, őrizgetett gyümölcsei ime zsendülő, érfélben pirosanak. Tehát csak türelem és bátorság kell hozzá, hogy azokat leszakajtsuk.

Alább lelkes hangú felhívásokat és részleteket közlünk a vasárnapi népgyűlésre vonatkozólag, mely példaadó tüntetés lesz az egész magyarságnak. Adja Isten, hogy a lelkesedéssel karöltve járjon az önzetlenség, hazánknak, fajunknak őszinte szeretete, ekkor nem hiába volt küzdésünk a magyar föld orvul leszakajtott arany kalászaikért, melyeket, minden másoknál elebb, a pusztuló magyar földmives néppel együtt oltalmazni kell.

Mi azért bizalommal és barátsággal üdvözljük mindazon országgyűlési képviselőket, küldötteket és küldöttségeket, kik Kossuth Ferencz és Zichy

konságuk és midőn a magyar nemzeti szabadságharc zaszalját az ellenséges vezér lába elé dobta a világosi szomorú mezőn a nemzetgyilkos áruló, a bujdosók ezreivel ekkor menekült ki Törökországba Szarvassy József 48—49 es honvéd ezredes, hol aztán török-testvéreink között második hazát talált. . . .

Mohamed hitét vette föl. A török seregben magas rangra emelkedett. Török családból nősült. A sok százmecsetes Konsztantinapolyban, a nagy Rákóczi Ferencz és Zrinyi Ilona hamvai által szentelt földön született fia, a félmagyar-féltörök vér Abdoulah effendi, a kit atyja az Izlam hitében, de másrészt erős magyar nemzeti szellemű nevelésben is részesített. Különösen a nyelvek iránt birt nagy érzékkel. Mottó több keleti nyelven kívül számos európai nyelvet is beszél; de az anyanyelve természetesen mégis a török; noha magyar nyelven is folyékonyan beszél, amire legbüszkébb.

Egyébként Abdoulah effendi, mint az okmányai bizonyítják, a szultán környezetéhez tartozik. Kapitányi ranggal testőr a Jildiz-kioszkban.

Sokat próbált vitéz. Még a törökök császárijának zászlója alatt forgolódott Ázsiában, részt vett a török-görög háborúban, hogy hűségét, odaadását bizonyítsa; aztán pedig a szabadság vágytól égő lelke indulatját

követve a burok seregébe sietett le Abdoulah kapitány, hol az angol tulerő ellen vívott szabadságharcban százszor és százszor nézett a biztos halállal szembe. Lövés, szurás és vágási sebeket szenvedett. E sebek, az átélt nyomorúságok, szenvedések, nélkülözések még az Abdoulah kapitány rajongó lélektől erősített szívós testét is megviselték és a szabadságharcznak ama dicsőséges mezejéről, regénybe illő kalandok után, szegényen, kimerülten vergődött édes atyjának a szülőföldjére, a magyar földre a török kapitány, kinek az angol szuronytól átszurt, beheggedt mellét számos érdemjel ékíti.

Nagy lelkesedés, nagy örömeik között ünnepelte a fővárosban a Kossuth Lajos születési ünnepét, honnét azután, még mielőtt törökföldre térne, Debreczenbe jött le. Ha lehet, hogy atyja rokonságáról tájékozza magát és megcsókolja az ősi szülőföldet.

Őszi levelek hullásakor és maga is betegesen érkezett Debreczenbe Abdoulah kapitány.

A bur hadjárat nélkülözéseit, sebjait nem heverte ki Abdullah. Es miután Debreczenbe érkezett, a Vogel Ferencz „Vasuti” vendéglőjébe szállott, hol tegnap előtt súlyos betegség ütött rajta ki. Szegény vándor Abdoulahnak már a halálát is várták, de az igazán páratlanul előzékeny magyar vendéglős, ki a Kossuth-pártnak is tántoríthatatlan lelkes tagja, derék házi orvosát, dr. Engel Zsi-

Lapunk mai száma 10 oldalra terjed.

Jenő gróffal e nagy magyar városba zarándokolnak. Míg a nemzeti létérdekért harcolnak, bár a független párt, bár más, velünk pártpolitikailag ellentétes lobogó alatt küzdenek is, bizodalmasan üdvözljük őket és mindnyájan részt kérünk magvető munkájukból.

A vasárnapi nagy népgyűlésre vonatkozólag a következő felhívásokat és értesítéseket közöljük.

#### Debreczen város kereskedőéhez és iparosaihoz.

A debreczeni kereskedelmi és iparkamara szilárd meggyőződéssel vallotta mindenkor az elvet, hogy hazánk közgazdasági jövőjének alapfeltétele az ország gazdasági önállósága, melyet áldozatok árán is biztosítani kell.

E meggyőződésének hangos nyilvánításában nem engedte a kamara gátoltni magát semmi mellétekintet által sohasem meggyőződésének megvalósítása felé vezető uton támogató harcoként kíván szerepelni mindenkor.

A kamara szoros kapcsolatban állván az étellel, hivatása körébe esőnek tartja, hogy a közvéleménynek gazdasági kérdések körül hullamzó érdeklődését figyelemmel kíséresse s hogy a nyilvánosság működésében rejülő hatalmas erőt a maga részéről is üdvös mederbe igyekezze irányítani.

Kerületünk székhelyén Debreczen városában f. e. szeptember 28-án népgyűlés lesz, melyet a város pártkülönbőség nélkül való polgári összessége rendez abból a célból, hogy az önálló vámtérület eszméjét, ez eszmének hazánk jövődjére kiható nagy fontosságát a nép széles rétegei előtt is megérthetővé, rokonszenvesse tegyék, hogy a politikai és gazdasági közelet harcoss tényezői a nagy nemzeti küzdelemben magát a népet is megnyerjék munkatársuknak, ennek kimeríthetetlen erejével vegyék körül küzdő soraikat.

A kamara elnöksége kötelességében állónak tartja, hogy amikor többször és kezdeményezőleg is volt meggyőződésének elvi tartalma a nyilvános érdeklődés legszabadabb terén szóba kerül, a maga részéről is tel-

jes rokonszenvenek és teljes helyeslésének adjon kifejezést s biztató szóval küldje e diszes manifesztációhoz a kötelekébe tartozókat.

Kereskedők és iparosok! Tömött sorokban és egész lélekkel vegyetek részt azon a politikai partokon felül álló, politikai partokat egy koszoruban egyesítő népgyűlésen, mely Magyarország gazdasági önállósága érdekében a nép szavára hivatkozik most, — ugyanazok az eszmék, gondolatok, ugyanazok a hazafias törekvések keresnek ez alkalommal is érvényesülést, mint amelyeket a kamara tanácstermében a kereskedők és iparosok választottainak lelkes egyetértése mellett illetékes és törvényes terünkön, a kamara zászlajára felirtunk és ott mindenki előtt meglobogtattunk.

Legyen a szeptember 28-iki népgyűlés méltóságos és diszes megnyilatkozása Debreczen város egész közönségének s e közönség tömegében az első sorokat foglalják el a legközelebből érdekelt osztályok: a kereskedők és iparosok.

Debreczen, 1902. szeptember 26.

A kereskedelmi és iparkamara nevében:

Hazafias üdvözléssel:

Szabó Kálmán,  
elnök.

Szávay Gyula  
titkár.

#### Felhívás a debreczeni képesített iparosokhoz!

Közelsmert dolog, hogy közgazdasági felvirágzásunk, anyagi függetlenségünk egyik legbiztosabb és legfontosabb tényezője az ipar, melynek előbbreviteléért, megismosodásáért, biztos fejlődéséért a sikeres jövő boldogulásáért minden magyar embernek törekedni kell. Minthogy csakis egymás megértésével közös egyetértéssel, szavunk és cselekvésünk teljes súlyával lehetünk képesek közgazdaságunk, közelebből a magyar ipar fellendítése érdekében eredményeket elérni és fölmutatni, minthogy e hó 28-án városunkban rendezendő nagy népgyűlés tárgyát éppen közgazdasági bajaink és sérelmeink orvoslása, legfőbbként pedig az önálló vámtérület létesítése melletti állásfoglalás fogja képezni, kedves köteletséget vélünk teljesíteni, hogy azon minden pártpolitikai színezet nélküli, minket iparosokat a legközelebből érdeklő nagy népgyűlés tartásáról

Szegény Abdoulah! Boldogabb, kinek csak egy hazája van.

Hanem Debreczenben mégis a jobb sorsa vezérelte a beteg Abdoulah-t a derék Vogel Ferencz vendégfogadójába, mert igazán édesatyja, édes testvér nem apóhatja, őrizheti melegebben, gondosabban és szeretetteljesebben fiát vagy testvérét, mintahogy ez a derék magyar vendéglős és neje a beteg magyar-török vagy török-magyar kapitányról, a burszabadságharc egyik testben megtört vitézéről teljesen önzetlenül és odaadólag gondoskodik. Igazán megérdemli Vogel, hogy ezen nemes és derék hazafihoz illő tettet ne hagyjam említés nélkül.

Orvossal, orvossággal, ételekkel, ápolással, megfelelő szép szobával, egy szerető családdal minden figyelmével van ellátva, körvélve a beteg effendi, ki az ilyen gondos, szerető ápolás mellett bizonyosan fel is zsendül . . . A napfényes keletet még viszontlátja Abdoulah, kit a jó szerencse vezetett e magyar vendéglőshöz, ki a szegény, beteg vándort édes testvér módjára karolta fel.

Világlátott, tapasztalt, élesen megfi-

képesített iparosainkat értesítsük s ezen gyűlésen teljes számban leendő megjelenésre felhívjuk. Felhívjuk ennél fogva képesített iparosainkat, hogy a f. hó 28-án azaz Vasárnap tartandó nagy népgyűlésen való részvétel céljából f. hó 28-án d. u. 1/23 órakor az ipartestület hivatalos helyiségében pontosan megjelenni sziveskedjenek, honnan egy impozáns felvonulás kapcsán fogunk a városháza udvarán megtartandó népgyűlésen megjelenni s azon résztvenni. Debreczen, 1902. Szept. 24-én, Tisztelettel Debreczeni ipartestület.

#### A holnapi népgyűlés.

(Harc az önálló vámtérületért.)

A holnapi, minden pártszínezet mellőzésével tartandó népgyűlést tegnap d. u. készítette elő a rendezőbizottság és megtette az intézkedéseket a vendégképviselők fogadtatására.

A rendezőbizottság megállapította a népgyűlés programját, mely szerint a gyűlést Kovács József a függ. párt elnöke nyitja meg, majd beszédeket tartanak Kossuth Ferencz, gróf Zichy Jenő, Gelléri Mór az országos iparegyesület titkara és Mezőssy Bela.

A gyűlésre a szomszéd vármegyék Bihar, Szabolcs, Maramaros, Jász-Nagy-Kun-Szolnokmegye nagy küldöttséggel képviseltetik magokat.

A vendégképviselők közül Leszkay Gyula már tegnap ideérkezett; a ma déli gyorsvonattal érkeznek meg gróf Zichy Jenő, Gelléri Mór és Thék Endre. Kossuth Ferencz valamint a többi vendég képviselők a holnap déli gyorsvonattal érkeznek.

A vendég képviselők, kik az önálló vámtérület létesítése ügyében holnap tartandó népgyűlésen városunkba érkeznek és részt vesznek, a következők:

Kossuth Ferencz, gróf Zichy Jenő, Dr. Nassy Pál, Tóth János, Pap Elek, Mezőssy Bela, Rákossy Viktor, Kovács Gyula, Bencs László, Benedek János, Hegedüs Karoly, Malátszky György, Endrey Gyula, Dr. Sebes Dénes, Dr. Krasznay Ferencz, Lubi Bela, Dr. Piehler Győző, Koller Tivadar és Leszkay Gyula országgyűlési képviselők és Gelléri Mór, Thék Endre, Tóth Pál, Petri Zsigmond kereskedelmi és iparférfiak.

gyelő- és ítélőképességű férfi Abdoulah effendi, ki osztrákot, muszkát egyiránt utálaként gyűlöli . . . A lélek, az eszmények iránti hit és rajongás tartják fent az ő roncsolt testét. És vágya az, ha valahol a szabadságharc zászlót bont a nép, hogy ő is ott lehessen és daczoljon a zsarnokság szuronyival, golyóival, mintahogy Transzwaal halmain, aranymezőin daczolt szazhallál. Szegényen, sebekkel fedve terve megönné.

És a szegény Abdoulah boldog, mert hiszi és vallja, hogy vezérszavának, a nagy Kossuthnak a lelke is velők volt a burharcmezőn, mintahogy Kossuth lelke mindenütt ott ragyog és gyujtogat, a hol a népek szabadságharc küzdenek és hullatják vérüket a szabadság névtelen vitézei. Én hiszem, hogy legott talpra állana és kardját ragadná a beteg Abdoulah, ha ime harcziadót rivalgana valahonnét a népszabadságharc tarogatója.

Őszintén ajánlom a debreczeni polgárok hazafias jóindulatába a beteg burzabadsághóst, a magyar eredetű törökvitét, ki őszil levelek hullásakor, betegem következett el honszeretet után epedő vágyainak Mekkájába, Debreczenbe . . . Szabad Hajdu.

az egyedül elismert kellemes ízű természetes hashajtó szer.

# Ferencz József keserűviz

A népgyűlés befejezése után este az „Angol Királynő”-termében tarsasvacsora lesz, melyre a rendezőség, tekintet nélkül kinek-kinek partallására, meghívja és szívesen látja Debreczen polgárait, mezőgazdáit, kereskedőit és iparosait. A tarsasvacsorához részvételi jegyek 3 koronáért a függetlenségi kör helyiségében kaphatók.

## A debreczeni tűzoltó testület ünnepe.

(Huszonötéves jubileum.)

Debreczenben igazi ünnepi hónap volt az ezidei szeptember hónap.

Most ujjabao, holnap vasárnap, a nagy népgyűlés napján a derék tűzoltó testület rendez ünnepeit. Megalakulásának huszonötéves emlékére rendezik ezt az ünnepet, mely meghatározott részletekben nem lesz hiányos.

Ezen hasznos, nemes emberbaráti és közbiztonsági intézménynek a 25 éves történetét is megíratta, díszes könyvbe foglalva, a parancsnokság. A műnek történelmi részét ifjabb dr. Publíg Ernő írta meg nagy szeretettel, gondossággal és hivatott, elősmert írói tollával. E munka fölött melynek érdekes részeit még ösmertetni fogjuk, már is elősmertésünket fejezzük ki, mert tiszta botokintést nyújt a debreczeni tűzoltás romantikus multjába, mikor még az volt a szilaj diaktűzoltó jelszó az oltásnál: tüze-tűzzel!

De látjuk aztán a debreczeni tűzoltó testület biztosan indult és paratlan szakértelemmel vezetett fejlődését, jelenlegi virágzását, mely varo-unk büszkeségévé és egyik védőesegévé emelte ezt a testületet, melynek 25 éves fennállási ünnepén mi is szívből, szeretettel ünneplünk; mert átérezzük, dicsérik ezen testületnek önfeláldozó, közhasznú tevékenységét a pusztító tűzveszedelmek idején, midőn a vészharang kondul és a tűzoltó kürtösök riadója végig harsog az utcákon.

Kivánjuk szívből, hogy Szikszay Gyula főparancsnok és Publíg Ernő h. parancsnok odaadó hivatott vezetése mellett még nagyobb gyarapodjék ez a derék, nemes testület, melynek vasárnapi ünnepén a város polgársága és távol vidékek tűzoltó testületeinek küldöttei szerepelnek. Kivánjuk ezen alkalmából is, hogy Isten áldja, Isten őrítse, Isten segítse a derék debreczeni tűzoltókat, kik saját önfeláldozásukkal oltalmazzák a várost a pusztulástól.

A debreczeni önkéntes tűzoltó-egyesület — a mint ezt már jeleztük — vasárnap, e hó 28-án ünnepeli meg fennállásának 25-ik évfordulóját. Szép és fényes ünnepség keretében fog lefolyni a jubileumi ünnepség s jelentőségét emeli az a körülmény, hogy a belügyminiszter képviselőjében jelen lesz a jubileumi ünnepségen Ruffy Pal miniszteri tanácsos és Bulyovszky Aladár belügyminiszteri titkár. A jubileumi ünnepség sorrendjét az elnökség a következőleg állapította meg:

Vasárnap délelőtt 9 órakor jubiláris közgyűlés lesz a város házában, a melynek sorrendje a következő:

1. Puky Gyula főispán üdvözlő beszéde.
2. Simonffy Imre kir. tan. polgármester üdvözlő beszéde a városi hatóság és közönség nevében.
3. Szikszay Gyula testületi parancsnok megnyitja a közgyűlést.
4. Az Ö. T. parancsnokság jelentése

## Uj műterem!

nyitottam. Bátorodom megjegyezni, hogy nálam tényleg csakis művészi kivitelű képek fognak előállítani

a 25 éves évfordulóra, felelvassa: Jablonczay Kálmán titkár.

5. Az 5. 10 és 15 évet szolgált tűzoltók feldiszipése a tűzoltói szolgálati éremmel, Bulyovszky Aladár belügyminiszteri titkár, Debreczen tiszteletbeli parancsnoka által.

### 6. Zárszó.

Debreczen, 1902. szeptember 25. A Parancsnokság.

Délután fél 2 órakor 100 terítékű bankett lesz meghívott vendégek részére az Angol Királynő szállodában. Este 8 órakor a tűzoltóság murit rendez a Törő Imre vendéglőjében.

A díszgyűlés után tűzoltógyakorlat lesz, a melynek sorrendje a következő: Delelőtt 10 órakor, a tűzoltó őrtanyán (Csapó-utca 43. szám) 1. Iskolaszereles, szivattyukkal. 2. Gyors szereles, szivattyukkal. 3. Maszó-gyakorlat kétkaru létrával. 4. Hármás és hatos dugóletra gyakorlat. 5. Ugrás az I., II., III-ik emeletről. 6. A mentő gyakorlat.

Ezután riadóval kivonul a piacon levő ev. ref. kistemplom tornyához, a hol feltételeztetett, hogy a torony alsó részében tűz tamadt s a harangház felett lakó toronyőr a lépcsőn már nem tud menekülni s így a kivonuló tűzország feladata a toronyőrt veszélyes helyzetéből megszabadítani, minek folytán előbb a toronyőr megmentését és azután a toronytűz eloltását eszközöli. A vörös zászló tüzet, a fekete zászló füstöt jeleznek. Disz elvonulás az összes szerekekkel.

A meghívókat a rendező bizottság most küldötte szet. Ugy a közgyűlés, mint a gyakorlat nyilvános lesz, azon a közönséget szívesen látják.

### Innét-onnét.

— Szept. 27. —

#### (Ünnep és ünnep.)

Az érdekelt izraelita polgártársak, kereskedők és iparosok felfolyamodása követ kezében a tanács javaslatára a szakminiszter, a felemlített izraelita nagy ünnepek miatt, más napokra halasztotta el az októberi nagy debreczeni országos vásárt.

Eddig tehát rendben voltunk. A vásár tehát néhány nappal későbbre marad. De midőn a tanács, a miniszter ily figyelemmel volt az izraelita polgártársak nagy ünnepe iránt, visszatetsző nekem, hogy ez alkalmából a nemes, nemzetes, vitélő és tekintetes városi tanács az egyes élő és holttermények újabb vásári napjait állapítván meg, csont, rongy, egyéb porteka és labas jószágvasárt minden lelki furdulás, törvényre és figyelemre való tekintet nélkül vasárnapokra, tehát keresztyén ünnepnapokra állapított meg . . .

Mar pedig a keresztyének vasárnapja éppen olyan ünnep, mint izraelita polgártársainknak az ő- és ujesztendei ünnepek, elvárható lett volna tehát, hogy a nemes, nemzetes, vitélő és tekintetes városi tanács, ha az izraelita polgártársak ünnepeit a vásári szünetadással megszentelte illetőleg a köznapok sorából kiemelte, hogy ekkor legalább a mi vasárnapjainknak is adó zott volna ennyi figyelemmel és vásári kufárzajjal ne engedte volna megzavarai, beszenyezni a mi templomi áldozásainkat.

A vasárnapi munkaszünetre törvény van hozva, de biz' ezt lépten-nyomon kiadják, sőt a mélyen tisztelt törvény is enged kivételeket a vasárnapi munkaszünet és ünneplés sutbadobására.

Ez azonban nem jól van így. A mi züllésünknek hanyatlásunknak egyik főoka

éppen az, hogy minden ilyen erkölcsi háttérű intézkedéseink tág lelkiösmeretűek. Tetszés szerint alkudhatunk le abból, ha a vasárnapi ünnep meghaborításáról, ha a kocsmá tilalmak elfajulásáról, ha az Istenkáromlók megtorlatlan gyalázkodásairól van szó, ekkor a mi álliberális törvényeinknek, törvényvégrehajtóink engedékenységének nincs határok.

Az erkölcsi támasz és határozatlapok nélkül, teljesen vadószónere hagyott nép így sodródik aztán a romlás felé. Kossuth Lajos bizony-bizony nem ilyennek álmolta az új Magyarországot.

Bent a városban, de a mezőségeken is hány, de hány vasárnapi ünnep zavarás történik. — Alulirotnak panasztolták, de tapasztalta maga is, hogy egyes nagybérlok anyáján vasárnap is bűgött a cséplőgép és különösen az evi bérre fogadott cselédség az agyonhajszolt jószággal együtt vasárnap is szünetnélkül robotol és atkozza a teremtet, a mely őt ilyen ezudar, kutya sorsra teremtette.

De mit csodálkozunk az ilyen ünnep zavarásokon hisz a Debreczen városi tanács, mely izraelita polgártársaink ünnepe miatt az országos vásárt elhalasztotta, ugyanaz alkalmából a legnagyobb sivársággal tűzött ki a következő vasárnapokra újabb csont és egyéb ringy rongy és labas jószág vásárokat.

Hát helyes ez? Az ilyen eljárást bizony nem helyeselhetik a mi, törvényüket tisztelő, izraelita polgártársaink sem; mintahogy nem is helyeslik.

Megtetszett érteni?

nemes Portörő Kelemen.

## NAPI HIREK.

### Istenitisztelek.

Holnap vasárnap az ev. ref. templomokban a következő sorrendben tartatnak meg: Nagyttemplomban: Kovács Zsigmond h. lelkész, Kistemplomban: Kovács János nepisk. felügyelő, Ujtemplomban: Könyves Tóth Kálmán lelkész, Ispotályban: Mitrovics Gyula lelkész, Szegényházban: Lengyel Imre eskudtfelügyelő, Csapókeri imaházban: Szabó Zoltán hittanhanglato.

Az agost. hitv. ev. templomban d. e. 10 órakor Máté Karoly hitoktató tart isten- tiszteleket.

### Debreczen vendégei.

Holnap, vasárnap, ismét nevezetes napra virrad Debreczen város polgársága. Nagy ünnepség lélesen e napon, hogy az ország törvényházának több mint 20 tagja jön Debreczen városába, hogy itt pártkülömbőség nélkül a város mezőgazdái, kereskedői és iparosai állást foglaljanak az önálló vámterület mellett és határozatukkal az országházához forduljanak, hogy itt az ideje már ezt az országot felszabadítani Ausztria bilincsei alól, mert ennek az országnak csak akkor lesz virágzó ipara, kereskedelme, ha megszünik a vámközösség Ausztriával és felállítjuk az önálló vámso- rompókat. Debreczenbe jönnek erre a nevezetes napra, mikor is az egész ország figyelme e város felé fordul, az ország törvényhozóinak kiváló, jeles tagjai Kossuth Ferencz vezetésé-

nagyobb szabású fényképészeti

mütermet

Harth Gusztáv fényképész.

vel. A képviselők között lesz Zichy Jenő gróf, szabadelvűpárti képviselő is, a nagy magyar iparbarát gróf. Holnap déli gyorsvonattal érkeznek Debreczenbe az országos képviselők. — Debreczen polgárai bizonyára szives örömmel fogadják a vendégeket, kik a magyar mezőgazdák, iparosok és kereskedők boldogulását akarják elősegíteni. Azért bizodalmasan fordulunk Debreczen polgáraihoz, jelenjete meg minél számosabban a vasutnál és fogadjátok meleg szeretettel, igaz lelkesedéssel Debreczen vendégeit, a kik a déli gyorsvonattal érkeznek.

Lengjenek lobogók a házakon és a délutáni népgyűlésen tömegesen, seregesen jelenjen meg a város népe, hogy terjedjen az ige.

**Kossuth és Zichy gróf az ereklje kiállításán.**

A Kossuth kép és ereklje kiállítás legérdekesebb napja a holnap lesz. Ugyanis a városunkba érkező Kossuth Ferenc és az ő kíséretében levő országos nevé emberek megfogják látogatni és hihetőleg nagy meglepetést fog szerezni számukra a kiállítás, a hol sok változatos képet, rendkívül érdekes emlék tárgyakat és nyomtatványokat fognak találni. Ugyazintén a tűzoltó ünnepély sok vendége már előre is jelezte, hogy e kiállítás megtekintését nem fogja elmulasztani. Sőt mint értesülünk Zichy Jenő gróf is felfog látogatni e hazafias kiállításra. Ismételtén felhívjuk a tisztelt közönséget, miután már csak pár napig lesz e szép kis tárlat látható, hogy ha legkisebb érdeklődéssel viseltetnek e nagy napok emlékei iránt, látogassák minél nagyobb számban e kiállítást.

**Hírek az anyakönyvi hivatalból.**

A helybeli állami anyakönyvi hivatalban e hét folyamán házasságot kötöttek: Török Gyula—Hornung Eszter, Michailovics Zoltán—Bay Szeréna, Bozsó Ambrus—Orbán Julianna, Nagy Gábor—Dobránszky Piroška, Veres István—Fekete Róza, Pecbassek János—Woschitz Orsolya, Szilágyi Mihály—Sacter Mária, Ernest Sámuel—Honti Erzsébet, összesen 8 pár. Ugyanezen idő alatt a következő halálozási eseteket jelentettek be:

Bronka Mária 5 éves gyermek, Horváth Mihály 8 hónapos csecsemő, Bakó Károly 25 napos csecsemő, Székely Erzsébet 3 éves gyermek, Papp Ferenc 42 éves önálló cipész, özvegy Suba Sándorné Kenderesi Zsuzsánna 79 éves szegényházi apolt, Bugya Veron 10 hónapos csecsemő, Zbranek József 5 hónapos csecsemő, Horváth Jánosné Köblös Julianna 34 éves, Grünfeld Mária 16 éves; Rác Lajosné Kovács Zsuzsánna 42 éves, Böör Ede 40 éves géplakatos segéd, Monoki Julianna 22 hónapos csecsemő, özv. Vida Ferencné Józsa Mária 68 éves szegényházi apolt, Sándor Gyula 13 hónapos csecsemő, Halarics Miklós 7 hónapos csecsemő, Horváth István 38 éves napszamos, Nagy Lajosné Kovács Juliána 59 éves, özvegy Kubassy Mihályné Krausz Ágnes 72 éves, Kozma Lajos 52 éves önálló cipész, — Palatius Jánosné Fajcsák Teréz 47 éves, Gönczi Endréné Sipos Zsuzsánna 60 éves, Kurdik Margit 16

napos csecsemő, László József 20 éves kövező segéd, Busi Mária 4 hónapos csecsemő, Schachtner Lajos 5 hónapos csecsemő, Szücs Miklós 1 hónapos csecsemő és 1 halva születés. — Összesen 28. Minthogy továbbá ugyanezen idő alatt összesen 42 születést (21 fiu, 21 leány) jelentettek be, úgy a születések 14-el multák felül a halálozásokat.

**Hortobágyi képek Berlinben.**

Az Uránia színház debreczeni remek magyar darabjának „a délibábok hazája”-nak felvételeiről igen csinos, igen hangulatos magyar levelező lapokat készített az Uránia-színház. — Nagyon kedves, igazán eredeti magyar képes levelezőlapok ezek, melyek a legalkalmasabbat a magyar föld szépségeinek és a magyar nép viseletének szokásainak a legszeleesebb körben való ősmertetésére. Ezen művészi kivitelű és eredeti magyar, hortobágyi képes levelezőlapokból néhány példányt, borítékban, egy Berlinben kint lakó jeles magyar festőművész, barátjához, Tóth Molnár Ferenc festőművészhez, ki ott előkelő képes és művészeti lapoknak szerződtetett illusztratora, küldött lapunk felelős szerkesztője. E jeles művész egy most érkezett levélben nagy előszeréssel nyilatkozik „A délibábok hazája” csinos, szép és eredeti magyar képeiről. A poroszok fővárosából érkezett előismerést, a művész ember nyilatkozatát, bizonyosan örömmel veszi tudomásul Haranghy György a pompás felvételek alkotója.

**Küldöttség Kossuth Ferenc és Zichy Jenő grófnál.**

A holnap délután tartandó önálló vámtérületi népgyűlésre városunkba érkező országgyűlési képviselőket a Kossuth kép és ereklje kiállítás rendezőse küldöttségileg hívja Iparos Otthon dísztermében levő kiállítás megtekintésére. E célból holnap d. e. tisztelegnek Kossuth Ferenc pártelnöknél és gróf Zichy Jenő v. b. t. t. országgyűlési képviselőnél, a nagy népszerűségnek örvendő főurnál, az önálló vámtérület lelkes hívénel. A tiszteleg küldöttséget Dávidházy Kálmán főrendező vezeti az illusztris vendégekhez.

**Mátyás király emléklap.**

Október hó 12-én nagy ünnepélyek között leplezik le Kolozsvárt a Mátyás király szobrát. Ez alkalmából a szoborbizottság hozzájárulásával dr. Perl Alfréd kolozsvári hírlapíró szerkesztésében egy illusztrált díszmunka jelenik meg, melybe hazánk legjelesebb írói és közéletünk számos előkelő szereplője irtak cikkeket. E díszes, képekkel bőven ellátott mű célja a Mátyás kultusz terjesztése. Hogy ez a cél minél könnyebben elérhető legyen, a 6--8 ivre terjedő mű ára 50 fillérben állapított meg. A mű körülbelől 100.000 példányban jelenik meg és megrendelhető a Mátyás király emléklap kiadóhivatalában Kolozsvárt, Szentlélek-utca 2. sz. a. Viszontelárusítóknak engedmény.

**A debreczeni eredetű török kapitány** nehéz betegen fekszik a Vogel Ferenc vendéglőjében, hol azonban a haza-

fias vendéglős és neje a legodaadóbban ápolják. A volt bur szabadságharcosról, Abdoulah kapitányról, — kit — melegen ajánlunk az emberbarátok és hazafias polgárok nemességébe, lapunk mai számába Szabad Hajdu tárczát irt. E tárcza áttekintést nyújt a fél török, fél magyar vér Abdoulah kapitány megindító élet sorsáról és küzdelmeiről, valamint rokonszenves alakjáról.

**Nem lesz 60% pótdadó.**

A város polgársága között valóságos megdöbbenést keltett a főszámvonóknak a költségvetés összeállítása alkalmából tett ama javaslata, hogy a költségvetésben mutatkozó hiányt 60% pótdáddal fedezze a város. A polgárság még ma sem tudja határozotlan, mi lesz hát? A gazdag Debreczen polgárságának tényleg 60% pótdádot kell e fizetni? — A felügyelőbizottság, mely a költségvetést napokon keresztül tárgyalta, munkálatait befejezte és örömmel jelezhetjük, hogy a főszámvonó által kimutatott 56400 korona hiányt a félénél nagyobb összeggel, 291000 koronával kisebbítette meg. Sol felesleges kiadást törölt (noha van még ott ma is elég törülni való, Szerk.) és ilyenformán a hiány, a város háztartásában 291000 koronával lesz kevesebb. Így tehát a pótdádo megis kevesbedik. A mi rea is fér a polgárságra. A felügyelőbizottság most készíti jelentését és noha alapos kritikát gyakorol a költségvetés felett, mi hisszük, hogy a közgyűlés is bizonyára törülni fog több felesleges kiadástétel, amilyenekre lapunk csütörtöki számában megjelent cikkünkben mutattunk reá.

**Eljegyzés.**

Dr. Löwinger Ármín, a h.-bözörményi 48-as és függetlenségi párt egyik agilis tagja és jó hírnévnek örvendő ügyvéd, a napokban jegyet váltott Kohn Mór turkevi nagybirtokos művelt és szép leányával, Sáríka kisasszonnyal.

**A Hajdudorogi iskolák Kossuth-ünnepé.**

A görög kath. felekezeti iskolák ünnepe tegnap 10 órakor folyt le. A virág és lobogó díszel felékesített terem közfalan az ősz próféta képe megkoszoruzva nézett nemzeté jövőjére a — gyermekekre. A város előkelői a felekezet papjai, tanítói élükön Lengyel Endre püspöki vikáriussal színtülig megtöltötték a téres tantermet, melyben a kis discipulusok kokárdásan ünnepi csendben ültek a padosorokban. Ujhelyi Endre lelkész főigazgató ünnepi megnyitót beszéd után elénekelték a himnuszt. Utánna szavaltak: Volosínószki Feri, Tóth Kati Kossuth verseket. Révész András tanító az apróságok által is könnyen érthető szavakban beszélt Kossuth Lajos életéről és szerepléséről, melyet a hallgatóság megéjenzett. Majd Oláh J. tanító. R á k o s i „Fohászát” adta elő s utána a „Szózatot” énekeltek. — Végül: Varga János igazgató tanító tartott záróbeszédet, lelkére kötven a kicsinyeknek a szörgalmat, a tanulást, mellyel hazaszereztüknek korukban kifejezést adhatnak, s köszönetet mondott az ünnepelésben résztvett közönségnek s szavait a király éltetésével végezte. Végül „Kossuth Lajos azt izente” dalt intonált Révész tanító, melyet a kö-

**A mi uj, az meglepő,**

és minden létező divatszövetek, meglepő olcsó árak mellett szereshetők be. Vásznakból egy díszkötésű könyv díjmentesen.

a mi meglepő, az kellemesen hat a vevő közönségre.

**Asztalos József**

újjonnan berendezett áruházában idényszerű udjóságok, selymek, bársonyok gyári raktár, Delén 38, flanel 15 kr. Minden

Debreczen, Kossuth utca 4.



**Az adóügyosztály értesítése.**

A nyilvános számadásra kötelezett egyesületek és vállalatok adóának 1902 évi kivétési lajstroma a városi adóügyi irodában emelet fölszint 30 szám f. évi szeptember 26-tól október 5-ig közszemlére lesz ki téve; hol is a hivatalos órák ideje alatt bármikor megtekinthető. — Debreczen 1902 szeptember 25-én. A városi adóügyosztály.

**Uj tőzsde!**

A főtéren a Városháza épületben (a Telegdy könyvkereskedése mellett) megnyílt a Nagy-féle tőzsde, hol helyi, bel és külföldi hírlapok előfizetése díjtalanul eszközöltek. Napi lapok már a kora reggeli és déli órákban kaphatók, osztálysorsjegyek és mindenemű sorsjegyek elárúsítása. Játékkártya, váltóúrlap, levél és okmány bélyeg. Szivar és cigaretta hüvelyek a legnagyobb választékban. — Kedvezményes Margit fürdő jegy elárúsítása.

Orvosi körökben már rég ismert tény hogy a **Ferencz József keserűviz** valamennyi hasonló vizet, tartós hashajtó hatása és emulsióra méltó kellemes ízénél fogva, már kiadagban is tetemesen felülmulja. Kérjünk határozottan Ferencz József keserűvizet.

**Híres Orosházi Kenyérütöde.**

Gémes Ferencz és társa kik nagy hírnévre tettek szert orosházi kenyérrökkel, s a kik az 1899. évi élelmézési kiállításon a legnagyobb díjat, a nagy arany érmet a pálmát nyertek el, mint halljuk már október hó 5-én piacz utca 79. sz., a nagyszereűren berendezett sütődéjükben megkezdik a hírneves orosházi házikenyér sütését. Ezt a mint a kenyéret kizárólag orosházi asszonyok készítik és minden órában friss kenyéret kaphat a közönség sőt kívánatra a megrendelőknél lakására szállítják a kenyéret. E kitűnő kenyér nem legdrágább a napi kenyereknél. A sütöde berendezése már az elkészüléshez közeleg és néhány nap múlva diszes kocnikon hordják szét a híres orosházi kenyéret, Főelárúsító hely Simonffy utca 2. szám alatt, városi bérházban, szemben a husáru csarnokkal lesz.

**Hogy tarthatjuk meg egészségünket**

a magas korunkig. Ezzel a problémával már igen sok orvos és tanult ember behatóan foglalkozott.

Köztudomású, hogy az egészséges testnek és léleknek az alapja az egészséges erőss gyomor.

A valódi szer, a mivel a beteg gyomrot egészségessé és erőssé tehetjük, sőt még a már évtizedek óta szenvedőket is meggyógyíthatjuk és amiről már köszönő és elismerő levelek ezerszámra vannak, csak a valódi Brády-féle Máriaczelli gyomor cseppek. Azok, kik gyengegyomruak, vagy egyáltalán gyomorzavarokban szenvednek, használják a világhírű Máriaczelli cseppeket, mert ezzel nemcsak

hogy fájdalmaiktól szabadulnak — de erős és egészséges gyomrot nyerve életüket teszik hosszuvá és boldoggá.

A Brády-féle máriaczelli cseppek minden gyógyszerárban kaphatók. Ügyeljünk a Brády aláírásra és óvakodjunk az utánzatoktól.

**Hoff Albert**

arany és ezüst ékszerész, ez uton értesíti a n. é. közönséget — hogy a városház alatti ékszer raktárát és műhelyét ideiglenesen Piac utca 29. sz. és Hal-köz 4 sz., emeletre helyezte át, a hol is minden e szakban vágó arany és ezüst áruk a legjutánosabb árban beszerezhetők valamint megrendelések, javítások, vésőmunkák elfogadtatnak. A nagy é. közönség jóindulatában és pártfogásában ajánlva magát.

**Színház.****A színházi iroda értesítése.**

A kedden bérletszűnetben színtre kerülő Szombatosok előadására jegyek már hétfőn válthatók a rendes pénztári órákban.

Miután a színháznak külön irodai helyisége nincs, Makó igazgató szem előtt tartva a nagyérdmű közönség kényelmét, úgy intézkedett, hogy az eddigi pénztár mint iroda álljon a közönség szolgálatára, s az eddigi délutáni pénztár legyen ezentul napali és esteli pénztár.

Az idei bérlet annyiban nagyobb a tavalyinál, hogy az A. B. C. bérletek támlásszék közönsége egyenlő számarányban jelentkezett. A páholyok, mint rendesen, az idén is, mind kibéreltettek.

**Az első hét műsora.**

Makó Lajos, a debreczeni színház új igazgatója e hó 30-án kedden este nyitja meg a debreczeni színházat.

Az első hét műsorát megküldötte az igazgatóság. — A műsor összeállítása változatos. — Uj dolgot is találunk. Az igazgató az előadás megkezdése előtt előjáró beszédet intéz a közönséghez. Nem tudjuk mi lesz a beszédben, de sejtethetjük, hogy az igazgató maga élő szóval mondandja el programját és bizonyára az elől sem zárkózik el, illetőleg kifejezést ad annak is, hogy fő-törekvése lesz a debreczeni színházat művészi színvonalra emelni és gondot fordít a magyar irodalom fejlesztésére és a jó izlésre.

Az első hét műsora különben a következő:

Szeptember 30-án, kedden (bérletszűnet: 1. ünnepi nyitány. Szerzette és vezeti Simándi karnagy, a 39. gy. ezred zenekarának közreműködésével. 2. Előjáró beszéd. Tartja Makó Lajos igazgató. 3. Himnusz. Éneklé az összes személyzet. 4. Beköszön-

tól színtre kerül, itt először: A szombatosok, történelmi dráma 4 felvonásban. Irta Somló Sándor.

Október 1-én szerdán (bérlet 3 sz. A.) Lotti ezredesei, énekes bohózat itt először.

Október 2-án esütörtökön (bérlet 2 sz. B.): Lotti ezredesei.

Október 3-án, pénteken (bérlet 3. szám. C.); X. asszony, francia színmű, itt először.

**CSARNOK.****Vaterloo.**

Ereckmann—Chatrián elbeszélése után fordított a: ifjabb Mórész Pál.

Már azt hittem, hogy a balszerencséből eléggé kivettük a részünket. De mi történik? Imhol egyszerre Gerard tábornok, két másik tábornokkal, Vichery és Schöffertábornokokkal, az országutról lóhalálban ugrott közénk és minthacsak megőrültek volna, akként ordították:

— Előre! Előre!

A kardjokat előre szegezve vágóztak. Sok ilyen konok ember kerül, ki vakdühében másokat is az enyészetbe hajt.

Ugyaneszempillantásban bődültek meg a mi ágyuink is. Okádták a tüzet Ligny alsó utcáira. A háztetők, a falak roncsokban omlottak össze. Mi pedig ismét szuronysegezve rohantunk előre és legelől a tábornokok kivont karddal... A dobosok rohamra doboltak.

Csak egy végtelen erős kurjantás halatszott: „Éljen a császár!” A poroszág ágyugolyója csoportostól sodorta el az embereket. A puskagolyó jégverésként hullott közénk. De a dobosok mindig csak előre, előré, ro amot doboltak... Nem nem látunk, sem nem hallottunk többé, csak rohantunk előre és előre... A ki elesett, ügyet senki nem vetett reá. Két perc alatt már bent voltunk a faluban. A házajtókat a puskatusával vertük be, miközben a poroszok az ablakokból lövöldöztek reánk. Még bődítőbb volt a lárma, mint odakünt. Dühöngve, őrzöngve ordított mindenk. A házakban szuronyral gyilkoltunk mindenkit. Irgalmatlanul mészároltunk minden poroszt. Csak az egy kiáltás hallatszott:

— Ne kegyelmezzetek senkinek!

**Legfinomabb selymet**

valamint egyszerű minőségűt 90 fillértől kezdve, felülmúlhatatlan választékban, a legolcsóbb nagybanni árákon úgy méterenként mint végszámra magánfeleknek vám és portó mentesen szállít, mintákat pedig franco küld a

**Selyemszövet gyár. Unio.**

Adolf Grieder & Co., Zürich P. 9.

kir. udv. szállítók. (Svájcz.)

Levél porto 25 fillér.

**Tolnai Dániel** cipő áruházában **DEBRECZEN**  
főter 49 szám, a főpostával szemben  
óriási választékban megérkeztek az **női, férfi és gyermekcipők,**  
ősz és téli idényre mindentéle **Legjobb minőségű áruk!** Leszállított olcsó árak! 6-2

**Életnagyságu mellképet ingyen**

készítettünk szép kivitelben mindenkinek saját kis fényképe után ha nálunk 10 frt összegig (ha nem is egyszerre) vásárol, csupán a passepártou keretért járó 1 frt 50 krt térítettük meg.

Szíves pártolást kérünk tisztelettel **ADLER és MEZEY** üveg, porcellán, lámpa és diszmtáru kereskedők. 4-3

# MATTONI FELE BUDAI KESERÜVIZ

legjobb hajtószer.

Kapható minden gyógyszerárban és fűszerkereskedésben.

A legjobb és legerősebb  
**üdítő-ital,**  
mely mint asztali ital különösen kedvelt és borral, cognaccal vagy növényi szörpökkel vegyítve kitűnő ital  
vegyületek ad: a

## MATTONI-FELE GIESSHÜBLER

Legjobb és legerősebb  
SANTAL-EGGER

## Ujlaki József

terménykereskedő

lakását **Hajó-utca 4 szám alatti házban**  
**Domb-utca 20. számú házba**  
helyezte át.

## Az Otthon sörcsarnok étterem helyisége

a Sas-utczán

táncztanítási, lakodalmi vagy egyéb mulatsági  
célokra

**f. évi október 1-től**  
**kiadó.** 8-1.

500 forintot

fizetek annak, aki **Bartilla fogvizének** használatát mellett, melynek üvege 35 kr., valaha ismét fogfájást kap, vagy a szája büzlilik (Csomagolások külön 10 kr.) **Bartilla-Winkler Ed., Wien, 19/I. Sommergeasse 1.** — Kapható Debreczenben **Mihalovits István** a „Kigyóhoz” címzett gyógyszerárban. **Tóth Béla** gyógyszerész. Határozottan kérjük **Bartilla-féle fogvizet.** Hamisítás feljelentéséért jó díjazás adatik.

## Rendkívüli olcsó áron

kaphatók a legújabb nőruha kelmék, selymek, bársonyok és mosó velezek. **Boros Testvérek** nődivat áruházában Debreczen, Kossuth-u. 6.

## SZENDRÓ SÁNDOR

zongora, hangszer készítő és hangoló ajánlja legjobbat gyártmányu **zongoráit, hegedűit és pianóit.** Javításokat és hangolásokat előnyös árak mellett eszközöl Szt.-Anna-u. 3.

## Ermelléki asztali bor

— H. K. Szentimrei, 1901 évi termés — hectoliterenként is — eladó Arany J. u. 3.

## Egy majdnem új

Schunda-féle pedálos czimbalom jutányos áron eladó. Czim a kiadóhivatalban megtehető.

## Eladó vagy kiadó.

A vasut és csolnakázó tó mellett gyárhelyiségek, ipartelepnek alkalmas új épület, ugyanott lakások is kaphatók. Értekezhetni Kétmalom-u. 11.

## Folyó év november

havában Debreczenhez közel eső Nagyfülöpi erdőben hasznifának, lugasfának és szőlőkarának való tölgyfák vágatnak s eladásra a helyszínen bocsátatnak. Értekezhetni a kiadóhivatalban, hol az előjegyzések is elfogadhatnak.

## Kevéssé használt

teljesen kijavított **vetőgépek** Klein Jakab gépraktárában a nagy tőzsde udvarán feltűnő olcsó árban kaphatók, ugyanott kovács szerszámok és egy vaseszterga pad olcsó eladó.

## Uj! Szénraktár. Uj!

Tisztelt háziasszony!

VASALÁSHOZ a legjobb a

## Retorta bükkfaszén

Elmaradnak a szén vasalás kellemetlen következményei. — Nincs rossz levegő, főfájás és szédülés, mert a **Retorta bükkfaszén** vegyi uton van minden az egészségre káros anyagtól megtisztítva. **Száraz, minden szag, gáz, füst és lángfejlesztés nélkül ég.** Nem poros, mint az erdei eddig használt szén s így harmadával kevesebb elegendő ugyanahoz a munkához.

Kapható:

Friedmann Józsefnél

Fiacz-utca 26. szám. Főtőzsde udvarán.

## MA szombat este

VOGEL FERENCZ

vendéglősnél

a **Hunyady-utca 28. sz. alatt**

kitűnő

idei **martinkai karczos**

házilag készített

## FRISS HURKA és TURÓS CSUSZA

lesz vacsorára kapható.

Számos látogatást kér és szives vendéglátásról gondoskodik

a vendéglős.

## Akar ön sok pénzt keresni?

Havonként **1000 korona** is kereshető könnyen, kockázat nélkül, becsületes uton. Irja meg címét **G. 51. sz. a.**

Andas **Annoncen-Bureau** des „Merkur“ Nürnberg Mendelstrasse 23.

## SANTAL EGGER

gyógyító erejével felülmulja a külföldi szereket.  
Kipróbált, orvosilag ajánlott

Jó szer, hólyag és bajknál és minden oly esetben, hol az orvosok **Santal** olajat, **Copalivát** vagy **Cubobát** ajánlanak. A

## SANTAL EGGER

tiszta keletindiai Santal olajtartalma miatt meglepő sikeres hatású az ifjúság bántalmainál. Az orvosok is kedvelik és rendelik. 1 üveg ára 3 kor.

Vidékre a pénz előzetes beküldése után bérmentve **3.40** kor. Csak a törvényesen védett **tigris-ke** védj. valódi. Kapható a legtöbb gyógyszerárban **Fő és szétküldési raktár „Nádor gyógyszerár”**

Budapest, VI. Váci-körút 17.

Kapható Debreczenben: Tóth Béla és Murakózy László gyógyszerárban.

## Orosházi házi kenyér sütőde

október 5-én megnyilik.

Sütőde: Piacz-utca 79.

Főelárusítás: Simonffy-utca 2.  
Városi bérház, a husárcsarnokka szemben.

## Szobafestő és fénymázoló műhely áthelyezés.

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy **Gólya-utca 15. szám alatt fennálló** műhelyemet tetemesen meg-nagyobbitottam s azt **Gólya utca 17. szám alatt** saját házamba helyeztem át. A midőn ezt a t. közönség szives tudomására hozni szerencsém van, megköszönöm az eddigi pártfogást, amelyben részesíteni a jövőben is méltóztassék.

Tisztelettel **DIHEN JÁNOS.** szobafestő és fénymázoló. **Gólya-utca 17. sz. (saját ház.) 10-4.**

Van szerencsém a n. e. közönségnek, b. tudomására hozni, hogy helyben, Simonffy utca az új piacon, Sesztina Lajos ur házában

## Férfi szabó üzletet nyitottam.

Hivatkozva sok éven át szerzett tapasztalataimra és azon körülményre, hogy **Steier Gyula** cégvezetőm, mint elsőrangú **szabász** mindenkor kiérdemelte megrendelői bizalmát, bizton hiszem, hogy a legmagasabb fokú igényeknek egy **modern szabás** valamint **mérsékelt árakkal** megfogok felelni. — Nagy raktárt tartok valódi **angol és legfinomabb hazai szövetekből**

Tisztelettel  
**Steier M. C.**  
férfi szabó.

(10 1)

Gyümölcs és szőlő bor készitési gépek.

## Gyümölcs és szőlőszajtók,

„HERCULES“ folytonosan ható kettős emeltyűszerkezetel és nyomóerő szabályzóval a **legmagasabb munkaképesség** garantálva, a **munkaképesség 20%-al nagyobb** mint bármely más sajtónál.

**Hydraulikus sajtók** kütönösen magas nyomás és nagy munkaképesség elérésére  
**Szőlő és gyümölcs zúzó**

és boggyó morzsolók,

Teljesen felszerelt szüretelő készülékek fűvőben és kocsióra szerelve.

Lé sajtók és a gyümölcslé készítésére szolgáló boggyó-  
örölők. **Aszaló készülékek** gyümölcs és fűzélék aszalás-  
ra, **gyümölcsvágó és hámozó gépek**, legújabb szerkezetű szabad. önműködő  
„Syphonia“ **permetezők**, hordozhatóan és kocsióra szerelve a szőlők permete-  
zésére, a szegences és tormáncs, valamint a vértetű kiirtására, **szőlő ekek** gyár-  
tatnak és szállíthatnak jótállás mellett a legjobb kivitelben

## MAYFARTH PH. és TÁRSA

gazdasági gépgyárai vasöntődjé és gőzhámora által

**BÉCS, II. Taborstrasse 71.**

Kitüntette 490 arany ezüst és bronz éremmel.

Részletes árjegyzék ingyen és bérmentve. Képviselek és viszontárúsitók kerestetnek.



Egyedül valódi angol

## THIERRY BALZSAM

Közegészségügyileg megvizsgálva és véleményezve.

Az **üvegek felszerelése keres. törvényszéki mintavédelem** alatt áll.



Alteln eohlor Balsam  
aus der Schutzengel-Apotheke  
A. Thierry in Pregrada

E balzsam belsőleg és külsőleg használ: 1. Utólrhetetlen hatású gyógyszer a tüdőnek, a melnek kóros hajánál, véget vet a fájdalom köhögésnek s kigyógyít a legregibb bajokból is. 2. Különö hatása van torokgyulladás, rekedtség és a többi torokbajoknál. 3. Alaposan elűzi a hideglelést. 4. Meglepően gyógyítja a gyomor, szelgöresöt s a tagrágatásokat. 5. Megment az aranyeres fájdalomtól s kigyógyít a Hämorrhoidákól, szeliden mozdítja elő a székélést s a vér tisztítását, javítja az étvágyat s az emésztést. 6. Nagyszerű szolgálatokat tesz fogfájáskor, úros fogaknál és szájróhadáskor s általában minden fog- és szájbajoknál, megszünteti a felbűfögést, a szájnak s a gyomornak bűzét. 7. Nagyon jó gyógyszer kül és beibajoknál, u. m. sebeknél, lázhólyag, szemölcs, égési sebek, fagyos tagoknál, ruh és kiütéseknél, megszünteti a fejfájást, szagatást, rheumat, fülbántalmakat stb. Csak mindig vigyázzunk a **mellékelt zöld mezejű apácza-védjegyre!** Hamisításoktól legjobban óvakodunk, ha **egyenesen** gyáramból Ausztria-Magyarország minden állomására franco rendelünk 12 kicsi vagy 6 dupla üveget 4 koronáért, Bosznia és Hercegovinában 4 kor, 60 fillér. Kevesebb nem küldetik. Szétküldés előfizetés vagy összeg utánvétele mellett.

Miért szenved ön?? Hiszen önnek, amely gyógyulása bizonyos még akkor is, ha sebe bármily régi, sőt a fájdalmas operációt is elkerülheti, ha a valódi Thierry A. féle **Centifolia kenőcsöt** használja, mely rendkívül vonzó, a sebek gyógyításában valamint a fájdalom enyhítésében utólrhetetlen. A valódi Centifolia-kenőcs alkalmazható: a szoptatók melkeménykedésének, a tej elapadásának, az orbáncznak eseteiben, továbbá mindenféle régi sérvek, láb- és csontnyilások, sebek, folyások, dagadt lábak s csontvesedéseknél, vágás, szurás, lövés és ütés által előidézett sebeknél; az idegen testek, pl.: üveg, szálka, homok, tövis, serét stb. eltávolításánál; mindenféle daganat, kinövés, képződmény, karbnukulus és ráknál; végre pokolivar, körömméreg, körömgtyülés, a lábna járás közben történt kisebbése, fagyás és égés okozta sebek, a betegek és gyermekek fekvés általi kisebbestése, torokdaganat, meggyült vér, fülzugas stb. eseteiben. 2 tégely csomag csomagolással, postadíjjal együtt 3 kor. 50 fill. Temérdek előismerő levél megtekinthető. Utánzatok vételétől óva intek mindenkit és arra ügyeljünk, hogy „Schutzengel Apotheke des Thierry (Adolf) Limited in Pregrada“ a tégelybe van-e égetve. Eme két gyógyhálásában utólrhetetlen szer soha nem romlik el, sőt mentül régebb, annál jobb, nem árt a szernek a fagy, sem meleg s ezáltal télen nyáron szétküldhető. Mindenkor hatással van s alkalmazása esetén könnyen bevárható az orvosi segítség, természetesen nem szabad hatástalan utánzásokhoz nyulni, melyért csak haszontalanul elprédáljuk a pénzt, hanem mindig tartson minden család készletében e világhírű, olcsó, megbízható, a mellett ártalmatlan szerből. A hol nem biceonyos, hogy az én kitűnő szerem ott ajánlatos egyenesen tőlem hozatni. Cim: **Apotheker Thierry (Adolf) Limited Schutzengel-Apotheke in Pregrada bei Rohitsch-Sauerbrunn.**

Főraktár: Budapest Török József, Zágrábban Mittelbach S. és Bécsben Brady C. gyógyszerészeknél.

Pártoljunk a helyi ipart!

## Szőlőtermelők figyelmébe!

Van szerencsém a t. szőlőgazdák becses figyelmébe ajánlani saját gyártmányu

## borsajtóimat,

melyek kitűnő minőségűek és háromszoros attétellel van ellátva, úgy hogy eddigi bármilyen gyártmányu sajtónál nagyobb erőt kifejti s annak dacára, minél erősebben szorit, annál könnyebben hajt. Ne vásároljon tehát senki addig borsajtót, míg személyesen meg nem győződött a nálam állandóan készülő és raktáron levő kész borsajtók ezen rendkívül praktikus előnyeiről, már csak azért is, mert mindezen előnyök dacára **rendkívül olcsó** árban árusítom ezeket, hogy ezáltal hasznos szolgálatot tehessenek a szőlőgazdák ennérdékeinek előmozdítására.

Számos megrendelést kérve, vagyok mély tisztelettel **PREIZLER MÓR** (15-9) műlakatos  
Debreczen, Deák Ferenc-utca 22.

Pártoljunk a helyi ipart!

## Ujabb haladás!

„Vas lovag“ Kérje mindenütt csakis az új **Eisenstädter-féle**



## EGLASINE

padló-fénymazl. Gyári jegy: „VASLOVAG“ törvényesen védve.

Gyorsan szárad!

Kiadós!

Mosható! Tükörfényű!

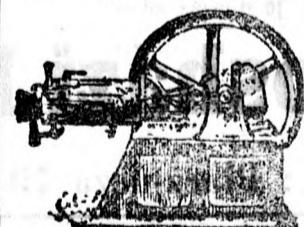
Tartós! Szagtalan!

Bejegyzett Védjegy

**EGLASINE** padlófénymáz utólag nem ragad, így tehát sem por, sem sem piszok a padlóba nem hatolhat be. **EGLASINE** használatban a **legolcsóbb** beeresztő szer. Takarékos használat mellett 1 kg. elegendő 12 m<sup>2</sup> méter területre.

○ Kapható mindenütt. ○

## Elismert legjobb s legolcsóbb BENZIN-PETROLIN GAZMOTOROK



és Iocomobilok villanyos gyújtással és szelep kormányzattal a legmesszebb menő kezeség mellett minden gazdasági célra alkalmas. Nem gyorsfutók tehát malomtisztók.

Szállítja kedvező fizetési feltételek mellett **OSERS és BAUER motorgyára.**

Magyarországi vezérképviselőt és raktár:

**Dénes B.** Budapest, VI. Váci-körút 61. Árjegyzék ingyen!

Tisztossges ügynökök kerestetnek.

## Megérkeztek

a legújabb  
**női ruhaszövetek,**  
francia flanelek, mosó vezelek,  
szőnyegek

**Donogán és Somossy**

Kunz József és Társa utódai  
vászon, készfélék raktárába.  
DEBRECZEN, — Kistemplom bazár.

## Dávid Jakab

vaskereskedő

Debreczen, Piacz-u. a Vecsey házban.

Ajánlja dusan berendezett raktárát, rudvas, lemez-félék, szerszám, vasalás, konyhaberendezés, takaréktűzhely, kályha és minden e szakmába vágó árukból. (10-2)

Szolid árak és figyelmes kiszolgálás mellett.

20 év óta fennálló nagy forgalmu

**Fűszer és festék**

kereskedés

a legelőnyösebb piacon Debreczenben más vállalat miatt átadó.  
Bővebbet a kiadóhivatalban. (5-5.)

## Hirdetmény.

Vb. Weinberg és Kovács debreczeni bej. nagykereskedő cég csődtömegéhez lellározott 48333 korona 32 fl. értékű kintlevő követelések a csődválasztmány határozata folytán önkéntes árverésen 1902 szept. 29-én d. u. 3 órakor a kir. törvényszék árverési termében eladatnak.

A követelések szükség esetén lellári értékükön alul is eladatnak azok fennállása, valódisága és behajthatósága tekintetében a választmány és csődtömeg semmiféle szavatosságot nem vállal.

A követelések jegyzéke alulirt tömeggondnok irodájában (Piacz-u. 69.) az árverés előtt is megtekinthető.

Debreczen, 1902 szept. 20-án.

A csődválasztmány megbízásából

Dr. Hollaender Dezső s. k. Dr. Popper Mór s. k.  
vál. jegyző. csődtömeggondnok.

## MEGHIVÁS

a debreczeni termény és áruraktár részv.-társaság  
1902. szeptember hó 28-án, d. e. 10 órakor  
a városháza kistanács-termében tartandó  
**XV. évi rendes közgyűlésre.**

### TÁRGYAK:

1. Az igazgatóság és felügyelő bizottság évi jelentése.
2. Határozat hozatala a lefolyt 1901—1902. évi üzleti év zárszámadása és a felmentvény megadása tárgyában.
3. Határozathozatal a nyeresemény felosztása és az osztalék megállapítására nézve.
4. Egy a sorrend szerint kilépő és egy elhalálozott igazgatósági tag helyének választás utján való betöltése. (2. 2.)  
Debreczen, 1902. aug. 19.

### Az igazgatóság.

JEGYZET: A közgyűlésen résztvenni szándékozó részvényes köteles részvényeit a közgyűlés előtt legalább 1 nappal a társaság pénztáránál, vagy a debreczeni ipar és keresk. banknál — terítvény és igazoló jegy kiszolgáltatása ellenében — letenni. A zárszámadások 8 nappal a közgyűlés előtt a társaság hivatalos helyiségében a részvényesek rendelkezésére állanak.

A Pesti Napló karácsonyi ajándéka

## Zichy Mihály album.

A Pesti Napló, amely eddigelő Madách Ember tragédiáját, Arany balladát Zichy Mihály képeivel Katona József Bánkúját, Kistaludy Sándor Himfy szerelmét remek albumba foglalva és legutoljára a Költők Albumát adta olvasóinak karácsonyi ajándékkul, az idén az eddigénél is nagyobb szabású, díszben, tartalmában nemesak az eddigi ajándékokkal felülmúló, de a könyvpiacon is ritkaságszámba menő diszművet, a **Zichy Mihály albumot** karácsonyi ajándékkul.

**Zichy Mihály képeinek** válogatott, impozans albumba foglalt gyűjteményét a Költők Albumánál nagyobb és díszesebb alakban, Zichy Mihály vilá hírt művészi legszébb festményeit és rajzait foglajja magában **negyven műlapon** amelyek mindegyikéhez legkiválóbb esztétikusaink és műbíráink írnak szövegmagyarázatot. A valóban remek kivitelű műlaponak egy része gyönyörű színyomású lesz, olyan, a milyen eddig alig jelent meg magyar diszműben.

A 40 pompás műlapon, a kíséző szöveget és Zichy Mihály egyéniségének és változatos életpályájának regényes rajzát, valamint **gazdag bekötési tábla** foglajja gyönyörű díszes kötetbe.

Zichy rajza után készült A Pesti Napló e nagyszabású diszművét az Athenaeum állítja ki. A Zichy Mihály Albumot amelynek ára az Athenaeum eredeti kiadásában 90 korona, a Pesti Napló új kvart kiadásában karácsonyi ajándékkul megkapja a Pesti Napló minden állandó előfizetője. És megkapják díjtalanul azok az új előfizetők is, akik egész éven át fel, negyed-év, vagy havonként, de megszakítás nélkül fizetnek elő a Pesti Naplóra.

# Serravallo

## KINA-BORA VASSAL.



orvosi kitünőségek által mint dr. Braun tanár, udv. tanácsos, dr. Drasche tanár, udv. tan. lovag dr. Krafft-Ebin tanár, udv. tan., dr. Monti tanár, lovag dr. Mosetig-Moorhg tanár, dr. Nuesser tanár udv. tan., dr. Schauta tanár, dr. Wofeinlechner tanár által gyakran használtatik és legjobban ajánltatik.

**Gyöngék és lábbadozóknak.**

**Kitüntetések:** XI. orvosi congressus Róma 1894. congressus Nápoly 1894. Kiállítás Venedig 1894. Kiel 1894. Amsterdam 1894. Berlin 1895. Páris 1895. Quebec 1896. Turin 1898. Quebec 1897. Canea 1900. Nápoly 1900. Páris 1900.

Több mint 1200 orvosi elismervény.

Ezen kitünő, újra élesztő szer **kiváló ize** miatt különösen gyermekek és asszonyoknál szívesen vétetik. **üvegekben 1/2 liter á K 2.40, 1 liter á K 4.40** árusittatik minden gyógyszerházban.

I. Serravallo gyógyszerház Triesztben.

# Elegáns, Divatos, Szép

500 darab őszi kabát, 500 darab angol gallér, 500 darab Raglau Paletó még a készletből tart

leszállított árban lesz eladva.

## Rózsa Lajos

legnagyobb női felöltő áruházában

DEBRECZEN, Kistemplom bazár.

### Tóth Gyula

**vaskereskedő DEBRECZEN,**  
Piacz- és Kossuth utca sarkán.

Ajánlja dus raktárát : vas, szerszám, épületvasalás, házi, kerti és konyha felszerelésekben.

Hatvan utca 2 ik szám alatti raktárában nagyválaszték magyar és budveiszi gyártmányu porcellán kályhákban, valamint első minőségű vasbutorok, fürdőkádák, jégszekrények és fényezett fémárak.





Szolid kiszolgálás! Jutányos árak!

### Czimbalom és mindennemű hangszerek részlet fizetésre.

Czimbalom vételnél 3 havi ingyentartás és 4 évi jótállás. Mindennemű hangszerek s azok alkatrészei kiténő hurok legjutányosabban nálam szerezhetők be. Javításokat művészi szakértelemmel eszközölök. Magasabb művészek től kiténő elismerő levelek, melyek megtekinthetők. Hangolást elfogadok. — Régi hangszert veszek, vagy becserelek. A t. zenekedvelő közönség b. pártfogását kérve,

maradtam tisztelettel **Komáromi M.** műhangszer készítő.

(25-2.) A miskolczi zene iskola és több intézet szállítója.  
Hangszerterem és műhely főtér 41. Első emelet.

### Harmat-arczpor (pouder)

mely készítmény üde színt kölcsönöz az arcznak s nem rontja az arcbőrt. Kiténő illatu teljesen ártalmatlan volta valamint finomsága által vetekedik bármilyen arcz vagy rizsponnal. Jól tapad s igen jól fed. A Harmat créme a Harmat szappannal együtt használva az arcbőrt üdévé, széppé teszi s megóvja a megránczosodástól. (Kapható 3 színben fehér, rózsaszín és crém színben) minta doboz Harmat powder ára 50 fl. Nagy doboz ára 1 kor. és 2 kor. Ajánlja továbbá következő arcporait : **Berlini Fett powder** (3 féle színben) Kis doboz ára 40 fl., nagy doboz 1 kor. s 1 kor. 60 fl. **Velutin Powder** (3 féle színben) kis doboz 60 fl.

**Mihalovits J. gyógyszerháza a Kigyóhoz Debreczenben.**

Nyomatott Hoffmann és Kronovitz könyvnyomdájában Debreczen, a főpostáival szemben.

### Mindenféle szabó kellék

Fekete, színes selyem és félselyem

kabát és ajbélések,

Fekete és színes Clothok és Sergek

Legjobb minőségű

szaten, derék és aljbélések,

Selyem és szaten ujjabélések.

Csont, Yet és Email gombok

Ruha és övesattok

Duchesse, selyem és bársony

szalagok

legnagyobb választékban kaphatók

**Bosznay J. és Társa**

divatáruházában

Debreczen, Kossuth-utca 5. sz.

Minden ruhát és blúzát vásárló vevő havonként megjelenéséig dívatáruháza kap.

### Prágai sonka

csemege szőlő

friss Sardiniák, orosz halak,

halkülönlegességek

állandóan kaphatók

**Geréby Fülöp Utódai cégégnél**

Debreczenben. 6-3

Altalan elismert diálet-cosmet szer (be-dörzsölésre az izmok erősítésére)

### KWIZDA FLUID

Kigyó jel

### TOURISTA-FLUID

Erősítés és erőmegújítás céljából eredményesen használják az összes turisták, kerékpárosok és lovagok nagyobb túráik után.

1 ÜVEG ÁRA 2 KORONA. 1/2 ÜVEG ÁRA 1 KORONA 20 FILLER

Valódi csak fenti védjegyvel. Kapható az összes gyógyszerházaiban.

FÖRAKTAR KREISAPOTHEKE KORNEUBURG BECS mellet.